

# 中国和东印度群岛旅行记



[中国和东印度群岛旅行记\\_下载链接1](#)

著者:(瑞典)彼得·奥斯贝克

出版者:广西师范大学出版社

出版时间:2006

装帧:简装本

isbn:9787563361922

在整个18世纪中，“中国观”在瑞典扮演了非常重要的角色，而之所以出现这种对于中

国的兴趣，则要归功于瑞典东印度公司与华贸易的展开。东印度公司的船只将大量中国生产的物品带到瑞典，同时公司又在瑞典经济史上起到过相当重要的作用，在其存在的不足一个世纪的时间内（1731~1806），至少有130个航次来往于哥德堡和广州之间，这一贸易往来使瑞典获取了许多有关中国的新信息。18世纪中叶，一些与皇室关系密切且有影响力的人将理想化的中国形象从法国带到了瑞典：中国是一个由哲学家统治的国度，是值得竭力仿效的典范。

彼得·奥斯贝克对于中国的文化有一些正面的评价，例如，他说，“由于历史悠久，他们有关天地和历史的知识值得引起人们的注意，他们的道德信条被视为经典，法律和行为规范被认为是最好的生命箴言。医学和博物学都建立在长期的经验上，他们农业水平的完善让人羡慕”，但他同时却指出，“由于缺乏对上帝真知的了解，他们所掌握的这些知识因之黯然失色”。一方面他承认中国人“谈吐文明，举止文雅，勤于社会生活，做生意特别有天赋”，然而另一方面他又认为他们“顽固，骄傲，并且多疑”。奥斯贝克的旅行见闻中对于中国文化这些正面和负面的评价，就如同钟摆在天使和魔鬼之间摆动，向今人很好地展现了瑞典人眼中的中国形象。

作者介绍:

彼得·奥斯贝克是第一个将在中国的实地调查报告公开出版的瑞典人。作为著名的博物学家查尔斯·林奈的学生，他以一名随船牧师的身份记录了瑞典东印度公司卡尔亲王号商船首次远航沿途的风土人情。这艘船于1750年11月18日从瑞典西海岸港口哥德堡出发，并于次年8月22日抵达广州，在那里一直停留到1752年，的1月4日。在中国停留期间，奥斯贝克搜集了相当多，有关中国植物的资料，同时也将他对中国人日常生活以及中国文化的观察记录了下来。他的观察不但真实可靠，而且大多十分敏锐，有时还能滤除书本上或是道听，途说的一些成见。

林奈希望能够搜集到世界各地的相关资料，并以此为基本素材，在他的《自然系统》（Systema naturae）中对所有自然物进行规模宏大的分类，因而他周游各地，尤其是在瑞典境内游历，并留下了一些有关其所到之处的宝贵记录，这些记录文笔优美而有见地，而他的一些学生足迹也曾到达世界上其他遥远的地方。1731年瑞典东印度公司的成立使得他的一些门徒有机会到亚洲游览，因此林奈非常希望彼得·奥斯贝克——他的得意门生之一——能够造访中国，因为他相信奥斯贝克能将这一任务完成得比其他任何人都要出色。当奥斯贝克回到瑞典后，果然向林奈展示了数百种的新植物种类。林奈非常高兴，他试图说服奥斯贝克再度游历中国，他说：“毫无疑问，在一次航行中，你能做到的比其他一百人加起来的还要多。”然而，奥斯贝克始终没有能实现他的第二次中国之行。

目录:

[中国和东印度群岛旅行记\\_下载链接1](#)

标签

游记

瑞典

汉学

植物研究

旅行

外国人在华游记

人文

笔记

## 评论

作者是一位牧师，也是林奈的门徒之一，受过专门分类学训练，随瑞典东印度公司商船来到中国，沿途和逗留广州期间作了大量的博物学观察和记录，这是第一次有人用近世科学分类学的目光观看、命名和记述中国的物种，因此，对比这本书所体现出来的观察和描述方式与传统博物学的观察和记述方式，对于理解近代科学革命所导致的人类看待世界及其万物的方式的变革，很有价值。书中还附录了另一位短期在中国逗留的随船牧师写给林奈的关于中国博物学的通信，这位作者没有受过系统的分类学训练，因此，我们看到，他虽然跟林奈的门徒走的是同样的航线、同样是到的广州，两人笔下所呈现出来的却仿佛是两个毫不相干的世界。——自从有了博物学，世界才开始呈现出其“本来的样子”。博物学书翻译不易，扣一分，因为译者悍然删除了书中所有关于动植物的形态学描述。

真是流水账式地记录了所见所行，不过从中也能发掘些好玩的名词

一个十八世纪的瑞典人看中国，各种动植物风土民情加航海日志，喜欢~

3.5☆

瑞典人如何看待清朝人（广州人）。「中国人通过不理性的、异端的宗教方式教育他们的孩子，然而他们教育最主要的目标却是完美的道德和经济利益。」「他们（西班牙人

）很年轻就结婚了，一名14岁的男孩可能会同一名12岁的女孩结婚。」太早了吧。为什么欧洲人喝酒兑水或加冰…龙舌兰的叶尖可以用来掏耳朵、清洁烟管。西班牙养会叫的蚱蜢在笼子里，这是蝈蝈吗？茗荷（跟藤壶同类）依附在船上，将触须（有很多）伸出来，像钩子一样掠取食物。有些鸟身上很多虱子！瑞典的蜂房很像我们的棺材。「这个国家的居民—我们称其为中国人—相当的白，除了那些被太阳晒黑的。」广州人白？可能是足不出户的富人。「医学和博物学都建立在长期经验上，他们农业水平的完善让人羡慕。但由于缺乏对上帝真知的了解，他们所掌握的这些知识因之黯然失色。」

-----  
那个时候的瑞典人看东方，很有意思。

-----  
屯了一年....今天终于花了仨小时扫完....展现了18世纪的广州面貌。比较特殊的是，作为林奈门徒，作者践行着师傅教授的方法，给沿途植物“科学”命名。

-----  
很多年前读过 觉得还不错

-----  
[中国和东印度群岛旅行记\\_下载链接1](#)

书评

-----  
[中国和东印度群岛旅行记\\_下载链接1](#)